

PRAWO ROBNIKA — ПРАВО РІЛЬНИКА

Organ Związku Zawod. Rolników dla Wojew. Wschodnich
Орган Зв'язку Заход. Рільників для Воев. Вєхідних
WYCHODZI w KAŻDĄ NIEDZIELĘ ВИХОДИТЬ КОЖДОЇ НЕДІЛІ



Prenumerata roczna . . zł. 10— || Prenumerata kwartalna . zł. 2'60
Пренумерата річна . . zł. 10— || Пренум. чвертьрічна . zł. 2 60

Cena jednego egzemplarza 20 gr.
Ціна одного примірника 20 сот.

Adres Redakcji i Administracji:
STANISŁAWÓW, GMACH STAREGO SĄDU,
PLAC TRYNITARSKI.

Адрес Редакції і Адміністрації:
СТАНІСЛАВІВ, ДІМ СТАРОГО СУДА,
ПЛОЦА ТРИНІТАРСЬКА.

Za Komitet Redakcyjny: Dr. Stanisław HOFMOKL
За Комітет Редакційний: Др. СТАН. ГОФМОКЛЬ

Statystyka ludności w Państwie. Статистика насел. в Державі.

Rolnictwo 65⁰/₀, Przemysł 14⁰/₀, Różne za- Рільництво 65⁰/₀, Промисл 14⁰/₀, Ріжні за-
wody 13⁰/₀, Handel 8⁰/₀. води 13⁰/₀, Торговля 8⁰/₀.

ГЛОСУЄ ТІЬКО НА ЛІСТЕ № 1.

Bezpartyjnego Bloku Współpracy z Rządem!

ГОЛОСУЙТЕ ЛИШЕНЬ НА ЛИСТУ Ч. 1.

Бєзпартійного Блюку Вспівпраці з Правительством!

RZUT OKA NA POLITYKĘ.

Dlaczego lista Nr. 1?

Wszyscy dziś stoimy już nieomal przed dniem, kiedy będziemy musieli oddać z czystym sumieniem swój głos na tych wybrańców Narodu, których chcielibyśmy widzieć w Sejmie, czy Senacie. W związku z tem **poparliśmy** w poprzednim numerze: **listę Nr. 1, Bezpartyjnego Bloku Współpracy z Rządem**, wzywając do głosowania na nią. Czyniąc to, zdawaliśmy sobie dokładnie sprawę, że Członkowie Z. Z. R. zapytają nas o inotywy tego kroku, domagając się wytłumaczenia, dlaczego jako organ bezpartyjny i czysto zawodowy, miesza się w sprawy polityczne?

Winniśmy zatem naszym Czytelnikom odpowiedzi na to pytanie, winniśmy wytłumaczenia: **Dlaczego należy głosować tylko na listę Nr. 1?**

Przedewszystkiem więc już w okresie zakładania Związku Zawodowych Rolników, wysuwaliśmy na pierwszy plan **hasło bezpartyjności**, widząc w niej całą naszą przyszłość i dobrobyt. **Nic bowiem tak nie niszczy siły i rozwoju państwowego, jak walki stronnictw politycznych**, jakoteż ich ambicje, o czym zresztą mieliśmy sposobność przekonać się przez szereg lat poprzednich, zanim Marszałek Piłsudski nie położył na cały nasz rozgardzając swę stalowę rękę, wprowadzając kraj na tory normalnej egzystencji. — Dalej wytyczną naszą było **popieranie Rządu**, gdyż tylko silny Rząd jest w możności przeprowadzić wszystkie swe zamierzenia, a zatem dać też odpowiednie udogodnienia tym wszystkim, którzy na to zasługują. Związek Zawodowych Rolników, jako organizacja, przedstawia już sam w sobie wielką moc państwową i potrafi dla swych członków niejedno uzyskać, jeżeli jednak będzie on współdziałał z Rządem, praca będzie tem łatwiejszą, dając prędzej i bardziej widoczne rezultaty.

Aby jednak Rząd był prawdziwie silny, musi On mieć pełnowartościowe poparcie Sejmu, któryby dla ambicji partyjnych nie rzucał Kierownikom Państwa kłód pod nogi, a raczej na każdym kroku im pomagał. Stąd więc wysuwa się logiczny wniosek, że **tylko zblokowani na bezpartyjnej liście Nr. 1, ludzie dobrej woli, mogą zaspokoić w Sejmie życzenia nieomal całego Narodu**. Przy nich muszą upaść niecne zakusy garstki wicherzycieli, których jedynym celem jest wprowadzenie w Państwie bezładu i walk partyjnych.

Teraz zaś wysuwa się słuszne pytanie, jakich

kandydatów stawia lista Nr. 1. i co oni mogą dać Rolnikom? Na to też odpowiemy!

Otóż w naszym okręgu wyborczym 53, czołowym kandydatem Bezpartyjnego Bloku Współpracy z Rządem jest **General Dr. Roman Górecki**, człowiek absolutnie bezpartyjny, na którym nie spoczywa najmniejszy nawet cień jakowychś ambicji politycznych. Jak wiadomo, Gen. Górecki jest generalnym Dyrektorem Banku Gospodarstwa Krajowego i dzięki niemu właśnie Rolnicy uzyskali już dotychczas tyle materialnej pomocy, jakoteż ułatwień gospodarczych. On to pierwszy zdecydował się rzucić na poprawę rolnictwa miliony złotych, — on pierwszy zrozumiał dobrobyt Państwa w dobrobycie Rolników. Czyż więc jako Poseł przez nas wybrany nie pójdzie On jeszcze silniej po linii, jaką sobie sam przedtem wyznaczył?! Jest to więcej jak pewne!

Na miejscu drugim czytamy nazwisko **Inż. Henryka Mianowskiego**, obywatela wielce zasłużonego w Państwie, który to dzięki swym niezwykłym zdolnościom organizacyjnym i pracowitości, potrafił zorganizować całe mieszczaństwo, rękodzielnictwo i drobne kupiectwo, poprawiając ich byt. Na nim możemy również polegać, że nas nie zawiedzie!

Trzecim jest **Dr. Teodor Seidler** ze Stanisławowa, osoba bardzo popularna na wsi, dzięki wielce aktywnej pracy na polu oświatowym. Pozatem Dr. Seidler jest członkiem Rady Naczelnej Związku Adwokatów w Polsce, co jest najlepszym wskaźnikiem jego wartości moralnej i społecznej. Jako gorący zwolennik Marszałka Piłsudskiego, zawsze był Mu wierny, zyskując sobie temsamem zaufanie Marszałka.

Następnie p. **Walerjan Niedźwiecki**, którego tak dobrze znają wszyscy Członkowie Związku Zawodowych Rolników. On to bowiem jest duszą naszych obecnych prac organizacyjnych, poświęcając im, z pobudek czysto ideowych, zupełnie bezinteresownie cały swój wolny czas. Kto więc lepiej potrafi bronić w Sejmie naszych interesów, jak nie on, rolnik zawodowy, człowiek wielkiej pracy i hartu, a co najważniejsze, cieszący się zawsze zaufaniem Marszałka Piłsudskiego, dzięki swej chlubnej przeszłości.

Nie chcąc szczegółowo omawiać wszystkich kandydatów z listy Nr. 1, aby nas ktoś nie posądził, że specjalnie pragniemy ich reklamować, wspomnimy jeszcze tylko nazwisko piątego kandydata, którym jest rolnik **Józef Hyjek**, wielce zasłużony na polu pracy społecznej po wsiach, który zdał już dawno nader chlubnie swój egzamin.

ПОЛІТИЧНИЙ ПЕРЕГЛЯД.

Чому листа Ч. 1?

Всі стоїмо вже нині майже перед днем, коли будемо мусіти віддати з чистою совістю свій голос на тих вибранців Народу, котрих хотілибисьмо видіти в Сеймі чи Сенаті. Разом з тим ми поперли в попереднім числі: листу Ч. 1, „Безпартійного Бльоку Вспівпраці з Правительством“, взиваючи до голосовання на нь. Роблячи то, ми здавали собі докладно справу, що Члени С. З. Р. запитують нас о причини того поступку, домагаючися витолкування, длячого яко безпартійний часопись і чисто заводовий, ми вмішуємося в політичні справи?

Проте ми обов'язані нашим Читачам відповісти на то питанне, обов'язані витолкувати: **длячого належить голосувати тільки на листу Ч. 1?**

Передовсім отже вже в часі закладання Союзу Заводових Рільників, висували ми на перший плян оклик **безпартійности**, бачучи в ній цілу нашу будучність і добробут. Нічо отже не нищить так силу і розвою державного, як борби політичних сторонництв, також амбіції, о чім зрештою ми мали нагоду переконатися через довгі попередні літа, заким маршалок Пілсудський на ціле наше безладде не поклав свою сталеву руку, впроваджуючи державу на дорогу нормальної егзистенції. Дальше стремліннем нашим було **попирати Правительство**, понеже тільки сильне правительство може перепровадити всі свої наміри, а проте дати також відповідні угодніння тим всім, котрі на то заслужили собі. Союз Заводових Рільників, яко організація, представляє вже сам в собі велику державну силу і потрафить для своїх Членів не одно вибороти, если тільки буде він працювати з Правительством, а праця буде легшою, даюча скорше і певні видимі результати.

Щоби одначе Правительство було дійсно сильне, мусить Воно мати повновартісне попиранне Сейму, котре для партійних амбіцій не кидалоби Управителям Держави колоди під ноги, — а радше на кождім кроці їм помагав. Отже з відси висувається льогічний внесок, що **тільки збльоковані на безпартійній листі Ч. 1, люде доброї волі можуть заспокоїти в Сеймі бажанне майже цілого Народу**. При них упасти мусять злі закуси горстки ворохобників, для котрих одинокою ціллю є впровадження в Державі безладу партійних борб.

Отже тепер висувається цілком слушне питанне, яких кандидатів поставила листа Ч. 1, і що

вони зможуть дати Рільникам? На те також маємо відповідь!

Отже в нашій виборчій окрузі 53 чоловім кандидатом Безпартійного Бльоку Вспівпраці з Правительством є Генерал Др. Роман Горецький, чоловік цілковито безпартійний, на котрім не спочиває найменша навіть тінь якихсь політичних амбіцій. Як звісно Ген. Горецький є генеральним Директором Банку Господарства Красвого, і завдяки Йому властиво Рільники дізнали вже дотепер тільки помочи матеріяльної, як також всіляких улешень господарчих. То він перший здецидовався кинути на поправу рільництва міліони золотих, — він перший зрозумів добробут Держави в добробуті Рільників. Чи отже яко посол через нас вибраний не піде він еще сильвіще по лінії, яку собі сам перед тим визначив?! Є то більше, як певне!

На місци другім читаємо назвиско **Інж. Генрика Мьяновського**, горожанина заслуженого дуже в Державі, котрий завдяки своїм надзвичайним здібностям організаційним і працювитости, зорганізував ціле міщанство, ремісників і дрібне купецтво, поправляючи їх добробут. На нім можемо рівнож полягати, що не заведе нас.

Третім є **Др. Теодор Зайдлер** зі Станиславова, особа дуже популярна на селі, завдяки великій активній праці на освітнім поли. Позатим Др. Зайдлер є членом Начальної Ради Союзу Адвокатів в Польщі, що є найліпшим доказом його моральної і суспільної вартости. Яко горячий прихильник Маршалка Пілсудського, завсігди був Йому вірний, позискуючи тимсамим довіре Маршалка.

Дальше п. **Валеріян Недзвєцький**, котрого так добре знають всі Члени Союзу Заводових Рільників. Він є тою душею наших дотеперішних праць організаційних, котрий посвятив цілий свій вільний час безінтересовно ідеям Союзу. Хто отже потрафить боронити в Сеймі ліпше наших інтересів, як не він, заводовий рільник, чоловік великої праці і гарту, а що найважніше, що тішиться зарсігда довірям Маршалка Пілсудського, завдяки своєї хвалебної минувшости.

Не хотячи обгорювати поодинокі всіх кандидатів з листи Ч. 1, щоби хто нас не посудив, що бажасмо спеціально їх реклямувати, пригадаємо тільки назвиско пятого кандидата, котрим є рільник **Йосиф Гіск**, дуже заслужений на поли суспільної праці по селах, котрий зложив вже недавно свій дуже похвальний іспит.

Wszyscy powyżej wymienieni są ludźmi Marszałka Piłsudskiego i **On właśnie chciałby ich mieć przy swym boku.** Jeżeli więc mamy zaufanie do Marszałka, **musimy na nich głosować**, bo w tem leży również nasz interes. Zważając wreszcie, że na prowadzeni przez nas kandydaci najlepiej potrafią bronić spraw Związku Zawodowych Rolników, widzimy jasno, iż **musimy głosować tylko na listę Nr. 1 Bezpartyjnego Bloku Współpracy z Rządem.**

Co mówią o Marszałku Piłsudskim?

Okres przedwyborczy w Polsce wywołuje żywą dyskusję nie tylko na łamach naszej prasy, lecz zajmuje też żywo i dzienniki zagraniczne. Przy tej sposobności wysuwa się zawsze na pierwszy plan osoba Marszałka Piłsudskiego, tak popularna obecnie w całej Europie. Pragnąc naszych Czytelników w miarę możliwości o wszystkim informować, chcemy również podać dziś kilka wiadomości o tem, co mówią ludzie wybitni na temat Marszałka Piłsudskiego, naszego ukochanego Protektora Związku Zawodowych Rolników.

W tej chwili leży przed nami egzemplarz organu czeskiej narodowej-demokracji, a mianowicie „Narodni Listy“, pismo bardzo poważne i wpływowe. Czytamy w niem artykuł p. t. „Przed wyborami w Polsce“, w którym wybitny autor czeski omawia polskie horoskopy wyborcze. Przy tej sposobności wypowiada on szereg uwag o Marszałku Piłsudskim, pisząc: „Marszałek Piłsudski jest niewątpliwie wojskową i polityczną indywidualnością, całkiem niezwykłą, dla której osądzenia trzeba użyć miary niezwykłej. W wojsku cieszy się nie tylko nieograniczonym autorytetem, ale i prawdziwą popularnością. W kołach politycznych i gospodarczych jest wielu takich, którzy gotowi są pójść za nim bez zastrzeżeń, pewni, że prowadzi państwo naprzód, choćby bezwzględna ręką“.

W dalszym ciągu pisze autor, że „rolnicy chętnie skupiają się dokoła Marszałka, popierając Go zarówno pod względem politycznym, jak i gospodarczym“.

Usiłuje następnie czeski obserwator sprecyzować stosunek Piłsudskiego do Sejmu. Mimo widocznej niechęci Marszałka dla tej instytucji w jej byłym składzie, — Piłsudski Sejm nie rozwiązał, ale do czekał do końca sesji. „A rządził dobrze“, przyznaje autor. — „Zawarł ostatecznie wielką pożyczkę amerykańską, obronił i utrzymał zawsze gładko swoją władzę“.

Kampanję wyborczą w Polsce przewiduje autor czeski bardzo ostrą, a jej wyników nie podejmuje się przewidywać. Artykuł swój kończy sympatycznym życzeniem: „Należy życzyć polskiemu państwu, naszemu jedynemu słowiańskiemu sąsiadowi, ażeby wybory wypadły dobrze dla jego wewnętrznego spokoju i rozwoju, dla wewnętrznej konsolidacji. Polska już przez swoje położenie geograficzne ma wielkie znaczenie, jako most od europejskiego zachodu na północ i wschód, a jej zdrowy wewnętrzny rozwój może nam iść tylko na rękę i przyczynić się do utrwalenia stosunków w całej Europie“.

Tyle o głosach czeskich. Teraz zaś musimy zaznaczyć, że Prymas Polski Ks. Dr. Hlond, w wywiadzie udzielonym w Turynie, podczas swej ostatniej podróży, mówiąc o Marszałku Piłsudskim, zaznaczył, że **jest to rząd silny i potężny, który zdoła pozyskać sobie cały kraj.** Czyż zatem i ten miarodajny głos Głowy Kościoła w Państwie nie jest wskaźnikiem, jak wielkim miernikiem cieszy się u nas Marszałek Piłsudski, którego powinniśmy wszyscy popierać dla dobra własnego i kraju! Najlepszym poparciem idei Marszałka może być dziś z naszej strony jedynie **głosowanie na listę Nr. 1.** „Bezpartyjnego Bloku Współpracy z Rządem“, gdyż tylko ona da obecnemu Kierownikowi Państwa tę siłę, jaka jest Mu potrzebna do uczciwego wykonywania władzy!

SPRAWY WYBORCZE.

O czem wiedzieć winien każdy wyborca przed spełnieniem obywatelskiego obowiązku.

(Wyciąć i przechować na dzień głosowania),

KARTA DO GŁOSOWANIA.

Głosuje się kartką (a nie ustnie!)

Kartka, którą przynosi wyborca, winna być koloru białego, niewielka, a na niej winien być napisany lub wydrukowany

numer listy, na którą wyborca głosuje. Numer może być napisany słowem lub cyfrą, **ale lepiej cyfrą.**

Poza numerem nie powinno być na kartce nic więcej napisane, bo inaczej głos jest nieważny. (Nie wolno oczywiście pomieszczać i nazwiska głosującego, bo głosowanie jest tajne). Nieważny jest także głos, jeśli kartka jest czerwona, zielona — wogóle kolorowa.

KOPERTY DO GŁOSOWANIA.

Karty do głosowania wkłada się przy głosowaniu do koperty i z kopertą dopiero wrzuca się do urny.

Всі повище наведені, є людьми Маршалка Пілсудського і Він конечно хотівби їх мати при своїм боці. Отже, если маємо довіре до Маршалка, мусимо на них голосувати, бо в тім лежить рівнож і наш інтерес. Запримити врешті треба, що наведені через нас кандидати потрафлять найліпше боронити справи Союзу Заводових Рільників, видимо проте ясно, що мусимо голосувати тільки на листу Ч. 1 Безпартійного Бльоку Вспівпраці з Правительством.

„Право Рільника“ є одиноким тижневником безпартійним, хоронячим права Рільника.

Що говорять о Маршалку Пілсудським?

Передвиборчий час в Польщі викликає живу дискусію не тільки на ломах нашої преси, але займає також з оживленням і заграничні днівники. При тій нагоді насувається завсігди на перший плян особа Маршалка Пілсудського, так популярна тепер в цілій Европі. Бажаючи наших Читачів в міру можливости о всім інформувати, хочемо рівнож подати нині кілька відомостей о тім, що говорять значні люде на тему Маршалка Пілсудського, нашого дорогого Протектора Союзу Заводових Рільників.

Під цю хвилю лежить перед нами примірник часопису чеської народовой-демократії, а іменно „Narodní Listy“ письмо дуже поважне і впливове. Читаємо в нім артикул п. з. „Перед виборами в Польщі“, в котрім знаний чеський автор омавляє польські виборчі гороскопи. При тій нагоді висказує він ряд уваг о Маршалку Пілсудським, пишучи: Маршалок Пілсудський є безсумніву військовою і політичною особою індивідуальною, цілковито незвичайною, для осуждення котрої треба ужити незвичайної міри У війську тішиться не тільки неограниченим авторитетом, але і правдивою популярністю. В політичних і господарчих колах є багато таких, котрі готові є піти за Ним без застережень, певні, що попровадить Державу наперед, хотяйби безоглядною рукою.

Дальше пише автор, що рільники охотно горнутья довокола Маршалка, попираючи Його рівнож під зглядом політичним, як і господарчим.

Дальше старається чеський обсерватор докзати відносини Пілсудського до Сойму. Помимо неохоти Маршалка до тої інституції в її бувшій складі, — Пілсудський не розвязав Сойм, але пождав до кінця сесії. „А кермував добре“, признає автор. — Умовив остаточно велику американську позичку, оборонив і удержував завсігди гладко свій уряд.

Перехід виборів в Польщі передвиджує чеський автор дуже острый, а вислід їх не підіймається предвидіти. Артикул свій кінчить симпатичним желаннем: „Належить пожелати польській Державі, нашому одинокому словянському сусідови, щоби вибори випали добре для внутрішньої консолідації. Польща вже через своє географічне положення має велике значіння яко міст від європейського заходу на північ і всхід, а її здоровий внутрішній розвій може нам тільки іти на руку і причинитися до зміцнення відносин в цілій Европі.

Тільки о чеських голосах. Тепер мусимо зазначити, що Примар Польщі Др. Гльонд в розсліди уділенім в Турииню, підчас своєї послідної подорожі, говорив о Маршалку Пілсудським, і зазначив, що є то правительство сильне і могуче, котре потрафить зєднати собі цілий край.

Чи тому і той міродайний голос Голови Церкви в Державі не є доказом, як великим миром тішиться у нас Маршалок Пілсудський, котрого ми всі повинні попірати для добра власного і краю! Найліпше як будемо попірати ідеї Маршалка може бути нині з нашої сторони одиноко голосованне на листу Ч. 1. Безпартійного Бльоку Вспівпраці з Правительством“, понеже тільки вона дасть теперішньому управителеви Держави ту силу, яка Йому потрібна до чесного виконування влади.

Лиш оголошення заміщені в тижневнику „ПРАВО РІЛЬНИКА“, дійдуть до кожного Рільника.

Karty do głosowania każdy przynosi ze sobą, kopert zaś dostarcza państwo. Każda koperta winna być ostemplowana, wszystkie są jednakowego koloru i nie mogą zawierać żadnych znaków odróżniających.

Jeżeliby koperta była nieostemplowana, lub miała jakiś znak — głos będzie nieważny.

JAK SIĘ ODBYWA GŁOSOWANIE.

Wyborca zbliża się do stołu, przy którym siedzi Komisja i wymienia swoje nazwisko, imię i adres, podług którego wyszukuje go protokolant w spisie wyborców. Następnie wyborca otrzymuje kopertę i wkłada do niej przyniesioną ze sobą kartkę wyborczą (nie zakleja!), oddaje przewodniczącemu, a ten nie zaglądając do środka, wrzuca do urny.

Członkowie Komisji notują, że taki a taki wyborca głos oddał.

Gdyby któryś członek, lub mąż zaufania miał wątpliwość, czy wyborca jest tym, za którego się podaje, winien to podnieść przed oddaniem głosu. Wtedy przewodniczący żąda wylegitymowania się lub przedstawienia 2 osób znanych komuś z członków Komisji, które potwierdzą tożsamość głosującego. Jeśli Komisja uzna dowód za wystarczający, wyborca oddaje głos, jeśli nie — odchodzi z niczem.

PRZERWANIE GŁOSOWANIA.

Głosowania przerywać nie wolno, chyba w razie przeskody niezmiernie ważnej, np. pożar, grożące zaważenie się lokalu wyborczego itp.; w takim razie urnę wyborczą z częścią oddanych głosów opieczętowane się i oddaje się pod opiekę Komisji, a dalsze głosowanie naznacza się na późniejsze godziny tego samego dnia w innym miejscu lub na następny dzień.

Przy takiej przerwie Komisja winna zbadać urnę i spisać protokół, czy pieczęcie nie były naruszone.

ZAMKNIĘCIE GŁOSOWANIA.

Punktualnie o godzinie 9-tej wieczorem przewodniczący nakazuje zamknąć lokal wyborczy. Ci, którzy w nim są, mogą jeszcze głosy swe oddać, innych już nie wpuszcza się.

Jeżeli wszyscy wyborcy, umieszczeni w spisie oddadzą swe głosy wcześniej (np. do godziny 6 wieczorem), może być głosowanie zamknięte wcześniej.

Wyborcy nie powinni zwlekać z oddaniem głosu do ostatniej chwili, bo robi się tłok, nieporządek i z uderzeniem godziny 9-tej wieczór można być pozbawionym prawa głosu.

OBLICZANIE GŁOSÓW W OBWODZIE.

Zaraz po zamknięciu głosowania Komisja obwodowa w obecności mężów zaufania lub ich zastępców oblicza oddane głosy.

Przewodniczący otwiera urnę i liczy koperty nie otwierając ich. Równocześnie protokolant liczy w spisie, ilu wyborców głosowało.

Obie liczby winny się zgadzać, chyba, że włożono zamiast jednej — dwie koperty (nadużyciel), albo też protokolant zapomniiał w pośpiechu zanotować, że ktoś oddał głos.

Jeżeli liczby nie zgadzają się, należy to zaznaczyć w protokole.

Potem oblicza się, ile głosów padło na każdą listę — w następujący sposób:

Jeden z członków Komisji otwiera po kolei kopertę za kopertą, wyjmując z niej kartkę, patrzy na numer i oddaje przewodniczącemu; przewodniczący odczytuje głośno numer kartki, pokazując ją mężom zaufania i następnie oddaje innemu członkowi. Równocześnie 2 członkowie zapisują numery wywoływane przez przewodniczącego, a potem je zliczają. Liczby u obu muszą się zgadzać.

Obliczenia te podpisują wszyscy członkowie Komisji.

Mężowie zaufania powinni sobie także równocześnie robić zapiski, ile głosów padło na ich listę, a ile na przeciwnika.

Po zakończeniu obliczenia Komisja ma zapakować starannie oddane kartki wyborcze, dołączyć do tego spisy wyborców, których użyto podczas głosowania i wszystko to odesłać zaraz do okręgowej Komisji wyborczej.

Gdyby któryś członek Komisji lub mąż zaufania uważał, że protokół jest nieprawdziwy, może odmówić swego podpisu i umieścić pod protokołem oświadczenie wyjaśniające, dlaczego podpisu odmówił.

OBLICZENIE GŁOSÓW W OKRĘGU.

Kiedy już do Komisji okręgowej przyjdą ze wszystkich obwodów protokoły z obliczeniami; (wtedy najpóźniej trzeciego dnia po głosowaniu!) zbiera się na posiedzenie okręgowa Komisja wyborcza.

Członkowie Komisji wyborczej i pełnomocnicy list, winni być zawiadomieni o posiedzeniu najmniej na 24 godzin przedtem.

Komisja przegląda protokoły z obwodów — czy wszystko odbyło się podług przepisów i czy w podanych liczbach nie ma błędów. Jeżeliby Komisja zauważyła, że w obwodzie np. niesłusznie unieważniono czyjś głos, albo że w zliczeniu głosów, które padły na jakąś listę, popełniono błąd, może wprowadzić poprawki — ale tylko w tych wypadkach! Pozatem nie może nic zmieniać.

Potem Komisja oblicza wynik głosowania w każdym powiecie, a następnie w każdym okręgu wyborczym. Obliczenia te w 2 egzemplarzach podpisują wszyscy obecni członkowie Komisji.

Obliczenie nie może być przerwane — chyba w wypadku ważnej przeszkody (np. pożar itp.).

Podczas wyborów nie wolno pić.

Pan Minister Spraw Wewnętrznych wydał specjalny okólnik do Wojewodów, przypominający postanowienia ustawowe o ograniczeniach w sprzedaży i spożyciu napojów alkoholowych od godz. 18.00 dn. poprzedzającego wybory i przez cały dzień wyborów; ponieważ wybory odbędą się w niedzielę, obowiązuje również normalny zakaz wyszynku alkoholu w dniu świątecznym od godz. 15.00 dnia poprzedniego. Nadto, spodziewając się tłumnych zebrań ludności w ostatnich dniach przed wyborami, p. minister zabronił wszelkiego rodzaju sprzedaży i podawania napojów alkoholowych w dn. 2 i 3 marca, oraz w dniu 10 marca.

Przypomnienia o zakazie wyszynku i podawania napoi alkoholowych mają być podane do wiadomości publicznej. W razach wyjątkowych pp. Wojewodowie mogą w poszczególnych miejscowościach ze względu na miejscowe warunki bezpieczeństwa zakazać sprzedaży alkoholu na czas dłuższy, niż przytoczono powyżej.

Każde wykroczenie przeciwko zakazowi pociągnie za sobą, niezależnie od kary przewidzianej ustawowo, niezwłocznie cofnięcie koncesji na wyszynk alkoholu.

СПРАВИ ВИБОРЧІ.

О чім знати винен кожний виборця перед сповненням горожанського обов'язку.

(Витяти і переховати на день голосування).

Картка до голосування.

Голосується карткою, (а не устно).

Картку, котру приносить виборця, повинна бути білої краски, невелика, а на ній повинно бути написане або віддруковане число листів, на котру виборця голосує. Число може бути написане словами або числом, **ліпше числом.**

Крім числа не повинно бути на картці нічого більше написане, в протилежнім случаю голос є неважний. (**Очевидно не вільно поміщувати і назвиска голосуючого, понеже голосування є тайне**). Неважний є також голос, коли картка є червона, зелена — взагалі іншої краски.

Коперти до голосування :

Картки до голосування вкладаєтся при голосуванню до коперти і доперва з копертою вкидаєтся до урни.

Картку до голосування кожний приносить зі собою, коперти достарчає держава. Кожда коперта має бути остемльована, всі є однакої краски і не можуть мати ніяких відріжняючихся знаків.

Еслиби коперта була неостемльована, або мала якийсь знак — голос буде неважний.

Як відбувається голосування.

Виборця зближається до стола, при котрім сидить Комісія і каже своє назвиска імя і адресу, після котрого вишукує його протоколянт в списі виборців. Опісля виборця одержує коперту і вкладає до неї принесену зі собою картку виборчу (не запечатує!), віддає председателеви, а той не заглядаючи до середини, вкидає до урни.

Члени Комісії нотують, що такий, а такий виборці віддав голос.

Наколиби котрийсь член або муж довіря мав якийсь сумнів, чи виборця є тим, за котрого подаєтся, винен то піднести перед відданнем голосу. Тоді председатель жадає вилегітимовання, або представлення 2 осіб знаних котрому з членів Комісії, котрі посвідчать ту саму особу голосуючою. Если Комісія узнасть довід за вистарчающий, виборця віддає голос, если ні — відходить з нічим.

Перерванне голосування.

Голосування переривати вільно. хіба в случаю перешкоди дуже важної п7. огонь, грозяче завалення виборчого льокалю і пр.); в случаю таким урну виборчу з частію відданих голосів опечатується V.M. назначається напізнійші години того самого дня в іншій місци або на слідующий день.

При такій перерві Комісія повинна збадати урну і списати протокол, чи печатки небули нарушені.

Замкненне голосування.

Точно о годині 9-ій вечером председатель наказує замкнути льокаль виборчий. Ті, котрі є в нім, можуть еще свої голоси віддати, інших вже не впускається.

Если всі виборці, поміщені в списі віддадут свої голоси вчаснійше, (пр. до години 3-ої вечером), може бути голосування вчаснійше замкнене.

Виборці не повинні зволікати з віддаванням голосу до послідної хвилі, понеже робиться товпа, непорядок і з удареннем 9-ої години вечером можна бути позбааленим права долосу.

Обчислювання голосів в обводі.

Сейчас по замкненню голосування Комісія обводова в присутности мужів довіря або їх заступників обчисляє віддані голоси.

Председатель отвирає урну і числить коперти не отвираючи їх. Рівночасно протоколянт числить в списі, скільки виборців голосувало.

Оба числа повинні згаджатися, хіба, що вложено замість одной — дві коперти (надужитте!), або також протоколянт забув в поспіху занотовати, що хтось віддав голос.

Если числа не згаджаються, належить то зазначити в протоколі.

Опісля обчислюється, скільки голбсів припало на кожду листу — в слідующий спосіб :

Оден з членів Комісії отвирає по черзі одну коперту за другою, виймає з неї картку, дивиться на число і віддає председателеви; председатель відчитує голосло число картки, показуючи її мужам довіря і опісля віддає іншому членови. Рівночасно 2-ох членів записують числа викликувані через председателя, а в кінці обчислюють їх. Числа у обох мусять згаджатися.

Мужі довіря повинні собі також рівночасно робити записки, скільки голосів припало на їх листу, а скільки на противника.

По закінченню (обчислення) Комісія має старанио запакувати віддані виборчі картки, долучити до них спис виборців, котрого ужито підчас голосування і все то сейчас відслати до окружної Комісії виборчої.

Протокол повинен бути підписаний через всіх присутних членів Комісії і мужів довіря.

Еслиби котрий з членів Комісії або мужів довіря запримітив, що протокол є неправдливий, може відмовити свого підпису і помістити під протоколом посвідку пояснюючу, длячого відмовив підпису.

Обчислення голосів в окрузі.

Наколи вже до окружної Комісії надійдуть зі всіх обводів протоколи з обчисленнями, тоді (напізнійше третого дня по голосуванню!) збирається на засідання окружна Комісія виборча.

Члени окружної Комісії і повновласники лист повинні бути повідомлені о засіданню найменше на 24 години передтим.

Комісія переглядає протоколи з обводів — чи все відбулося після переписів і чи в поданих числах нема блудів. Наколиби Комісія запримітила, що в обводі пр. не слушно уневаженно чийсь голос, або що при численню голосів, котрі припали на якусь листу, зроблено похибку, може впровадити поправки, але тільки в тих случаях! Позатим не може нічо зміняти.

EKONOMJA i GOSPODARSTWO.

Gruźlica drobiu.

Gruźlica, czyli tak zwane przez lud suchoty, jest chorobą zaraźliwą, która występuje nagminnie, przebiega powolnie i kończy się zawsze śmiercią.

Gruźlicę u drobiu powoduje ten sam' zarazek (prądkie gruźlicy), co u ludzi; drób zaś może ulec zarażeniu, spożywając wydaliny i wydzieliny ludzi, lub rozmaitych ptaków, albo zwierząt, przez gruźlicę dotkniętych, w których odchodach znajdują się prątki gruźlicy.

U zwierząt żywych nie można spostrzec żadnych objawów tej choroby i dopiero przy sekcji sztuk padłych, lub zarżniętych można stwierdzić jej istnienie.

Kury, dotknięte znacznie rozwiniętą gruźlicą, nie niosą się, koguty kur nie kokoszą; grzebień blednie; pióra tracą połysk, a odchody takich sztuk stają się wodniste, barwy żółtawej. Przytem kury gruźlicze jedzą dobrze, lecz chudną coraz bardziej, a wreszcie giną.

Po śmierci kur, padłych na gruźlicę, widzimy, że mają one zazwyczaj wątrobę znacznie powiększoną, tak, że ugniata ona żołądek ku tyłowi. Liczne szarobiałe gruzelki w wątrobie czynią ją kruchą i ulegającą łatwo porwaniu, co właśnie powoduje śmierć przy silnym naporze krwi. Jeżeli się kurę, chorą na gruźlicę, rzuci do góry, to ginie ona natychmiast, gdyż wówczas pęka wątroba i następuje wewnętrzny krwotok.

Leczenie gruźlicy drobiu jest nietylko nieskuteczne, lecz nawet szkodliwe, gdyż umożliwia dalsze rozwojenie zarazy.

Jedynie pomocnym środkiem przeciw gruźlicy jest wybitcie wszystkich, choćby tylko początkowo chorujących i wszystkich podejrzanych sztuk. Upewnić zaś o tem możemy się po stwierdzeniu gruźlicy choćby u jednej ze swych kur, która jeżeli dłuższy czas przebywała w statku i gdy kury w niem, mimo dobrego żywienia, zdradzają objawy powyżej opisane, wskazuje na zarażenie całego stada.

Po stwierdzeniu gruźlicy trzeba starannie sprzątnąć z kurników i t. p. oraz z podwórek kał, błoto i wszystkie odpadki i to wszystko głęboko zakopać, a poprzednio zlać wapnem świeżo gaszonym.

Wszystkie sprzęty i przyrządy drewniane w kurnikach oskrobać i gorącą wodą z ługiem lub sodą, a jeszcze lepiej z 5% kreoliną wyszorować, a następnie polać chlorkiem wapna, biorąc 1-ną część tego środka na 10 części wody.

W kurnikach i stajenkach, mających podłogi

z gliny, lub wysypane piaskiem, wybrać grubą warstwę takiego pokładu i zastąpić ją świeżą.

Po dokonaniu takiej dezynfekcji zaleca się pozostawić kurniki przez tydzień niezajęte. *g. W.*

Odroczenie spłat.

Związek Zawodowych Rolników zaczyna rozwijać swą działalność coraz żywiej, czego są już dzisiaj widoczne skutki. Siła naszej organizacji robi swoje, udowadniając najlepiej, że zjednoczeni pod jednym sztandarem Rolnicy, będą mogli niedługo wywalczyć sobie te wszystkie prawa, jakie są im potrzebne dla normalnej egzystencji.

Ostatnio staraniem Związku Zawodowych Rolników zostały sprolongowane do dnia 31-go marca br. wszelkie spłaty pożyczek rolnych i podatków majątkowych.

Szczegółowych informacji w tym kierunku udziela Sekretarjaty Powiatowe Z. Z. R.

Co zrobicieś

dla rozpowszechnienia

Związku Zawodowych Rolników?

Giełda.

Kursy dolara.

W ubiegłym tygodniu kurs dolara wahał się:

W Warszawie: 888—889 zł.

W Krakowie: 887 $\frac{1}{4}$ —890 zł.

We Lwowie: 887—888 zł.

W Stanisławowie: 887—888 zł.

Wszędzie tendencja utrzymana, nastroj spokojny, podaż dość silna.

Giełda stanisławowska.

Ceny z dnia 9. lutego 1928

Ceny za 100 kg. — Pszenica 47.50. Żyto 38.40. Jęczmień 34.50. Owies 33.28. Kukurudza 34.50. Hreczka 37.30. Proso 40.80. Siano polne 15, łąkowe 11.55, lasowe 9, mieszanka 16.22. Koniec 18.44. Słoma okłotowa do sienników 5, na sieczkę 4.33. Groch polny 53.30 Groch Victoria 71.66. Bobik 38—40. Fasola kolorowa 41.25. Fasola biała 57.80. Wyka 34.66. Łubień 36. Ziemiaki 7.50. Otręby żytnie 26.80 i pszenne 28.80. Bydło rogate 1.09 za 1 kg. żywej wagi, zaś nierogacizna 1.48.

Опісля Комісія обчисляє вислід голосовання в кождім повіті, а опісля в цілім виборчій окрузі. Обчислення ті в 2-ох примірниках підписують всі присутні члени Комісії.

Обчислення не може бути перерване — хиба в случаю важних перешкод (пр. пожежа і т. п.).

Підчас виборів не вільно пити.

Пан Міністер Внутрішніх Справ видав спеціальний обіжник до Воеводів, пригадуючий уставові постановлення о ограниченнях в продажі і ужмттю напитек алькоголічних від 18-ої год дня перед виборами і в день самих виборів: понеже вибори відбудуться в неділю обовязує рівнож нормальний заказ продажі алькоголю, в святочнім дни попередного дня від год. 15-ої. Надто, надіючися численного натовпу населення в послідних

днях перед виборами п. Міністер заборонив всякого рода продажі і подавання алькоголічних напитек в день 2-го і 3-го марта с. р. — рівнож в день 10-го марта.

Пригаданне о заказі вишинку і подаванне алькоголічних напитек мають бути подані до загального відома публики. В случаях виняткових можуть п. п. Воеводи в поодиноких місцевостях, зі згляду на місцеві обставини, заказати продажі алькоголю на довший час, як повище наведено.

Кожде перекрочення проти заказови потягне за собою незалежно від кари, передвидженої уставовою, сейчас відібране концесії на продаж алькоголю.

ЕКОНОМІЯ І ГОСПОДАРСТВО.

Сухоти курей.

Туберкули, або так знані через нарід сухоти, є заразливою недугою, котра виступає громадно, перебігає поволи і завсігда кінчиться смертю.

Сухоти у курей викликає той самий заразок (бакцилі сухіт), що у людей; кури можуть заразитися тою недугою, споживаючи відходи і слину людей, також ріжних птахів, або звірят, заражених сухотами, у котрих відходах знаходяться бакцилі сухіт.

У живих звірят не можна запримітити ніяких проявів тої недуги і доперва при секції погибших штук, або зарізаних можна пізнати сухоти.

Кури, слабі на дуже розвинені сухоти, не несуться, когуги немає стичність з курками; гребінь біліє; пера тратять полиск, а відходи таких штук стаються воднисті, жовтої краски. При тім кури слабі на сухоти їдять добре але марніють чим раз більше, а вкінци гинуть.

По смерти кур, погибших на сухоти, бачимо, що мають вони звичайно значно побільшену печінку, так, що тисне вона жолудок на зад. Численні шаро-білі гручоли в печіні роблять її крухою і улягаючою легко пірваню, що властиво спричинює смерть при сильнім тисненню крови. Если курку, слабу на сухоти, підкинетесь до гори, то вона сейчас гине, понеже тоді пукає печінка і наступає внутрішний крвоток.

Ліченне у курей сухіть, є не тільки непомічне, але навіть шкідливе, понеже спричинює дальше поширюванне тої пошести.

Одиноким помічним средством проти сухіть є, вибити всіх, хотяйби тільки початково слабуючих і всіх підозрілих штук. Упевнитися о тім можемо по ствердженню хотяйби у одной зі своїх курей, котра если довший час перебувала в стаді, і коли кури в нім, помимо доброго відживлювання, оказують прояви повище описані, вказує на зараженне цілого стада.

По ствердженню сухіт, треба старанно спрятати з курників і т. д., також з подвіря кал, болото і всі відпадки і то все глибоко закопати, і перешде зілляти вапном свіжо гашеним.

Всі знаряди і прилади деревяні в курниках обчистити і горячою водою з лугом, або содою, а еще ліпше з 5% креоліною вишуровати, а опісля поляти хльорком вапна, беручи 1 часть того средства на 10 частей води.

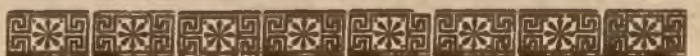
В курниках і стайнях, де долівки є з глини, або висипані піском, зібрати грубу верству такого покладу і заступити її свіжою.

По доконанню такої дезинфекції, поручається позіставити такі курники через тиждень незаняті.

Й. Ф.



**РІЛЬНИКИ ГОЛОСУЮТЬ ТІЛЬКИ
НА ЛИСТУ Ч. 1.**



Sprawy organizacyjne Z. Z. R.

Organizacja powiatu kołomyjskiego Z. Z. R.

Za inicjatywą p. Walerjana Niedźwieckiego przystąpiono do Organizacji Powiatu Kołomyjskiego, dokąd dnia 15 bm. wyjechał p. Stanisław Regulski, Inspektor Wójewódzki Z. Z. R. w celu ułożenia planu i powiadomienia ludności o miejscach i dacie, w których później odbyć się miały Zgromadzenia Organizacyjne. Następnie udali się tam p. Inż. Włodzimierz Karpiński i Władysław Niedźwiecki, delegaci Z. Z. R. odbywając Zgromadzenia Organizacyjne w kilku punktach Powiatu dla dwudziestu siedmiu gmin, a mianowicie: Kołomyja miasto, Św. Józef, Św. Stanisław, Słobódka Leśna, Matyłowce, Załucze, Buczaczk, Czechowa, Słobódka Dolna, Kułaczkowce, Gwoździec miasto, Chomiakówka, Ballńce, Gwoździec Mały, Gwoździec Stary, Ostapkowce, Zahajpol, Rosochacz, Winograd, Dawkowce, Sopów, Werbiąż Wyżny, Zamulińce, Kobylec i Siemiakowce.

Tłumnie zebrana ludność na Zgromadzeniach — w Gwoźdzu 380 osób — rzeczowa dyskusja i polemika, entuzjazm i radość zgromadzonej ludności, były świadectwem, że Organizacji takiej oczekiwano już dawno i że niejeden wśród zgromadzonych o czemś podobnym myślał, ale z różnych przyczyn nie mógł, czy też nie umiał zrealizować. Dziękowano więc delegatowi w prostych, skromnych i serdecznych słowach, a przez niego i inicjatorom za podjętą pracę, przyczem tłumnie zapisywano się natychmiast na członków. Bardzo przyjemne wrażenie zrobił także na delegacie udział kobiet na Zgromadzeniach, jak też gromadne wpisywanie się na członków Związku, a wreszcie samorzutne złożenie przez nowo wpisaną członków z gmin podmiejskich zaraz na Organizacyjnym Zgromadzeniu w Kołomyji po groszy dziesięć, tytułem wpisowego, co dało kilkadziesiąt złotych w ogólnej sumie, aby — jak mówili — ich nowo wybrany Zarząd Okręgowego Związku Zawodowych Rolników miał z czem natychmiast do pracy przystąpić.

Dnia 21 stycznia 1928 r. w sali Magistratu w Kołomyji zgromadzili się delegaci, po trzech z każdej zorganizowanej gminy, zaś oprócz nich przybyli goście z innych gmin, jak i powiatu Horodeńskiego. Na sali zebrało się około 300 osób, zauważyło się przytem największe zainteresowanie naszym Związkiem pomiędzy kolonistami, pochodzenia niemieckiego, nie mniejsze zaś było ono i wśród Ukraińców.

Zebrań zagał p. Inż. Trent, proponując wybranie przewodniczącego i sekretarza. Ogół powołał na przewodniczącego p. Inż. Trenta, a na sekretarza p. Piskozuba Michała. Po wyborach p. Isp. Stanisław Regulski powitał wszystkich zebranych w krótkich słowach imieniem tych powiatów, które są już zorganizowane, następnie zebrał głos p. Karpiński, który w gorących słowach witał tych wszystkich, z którymi już konferował, poczem jeszcze raz prosił i zachęcał do pracy, krótko referując zasady Związku. Następnie przemawiał Insp. Stanisław Regulski, ilustrując pracę tych powiatów, które są już zorganizowane, wzorując się na powiecie Niskim, gdzie wreszcie praca od dłuższego czasu pod sprężystym kierunkiem i pełną poświęcenia inicjatywą p. Dr. Stanisława Hofmoka, dając owocne rezultaty. Dzieło Dr. Stanisława Hofmoka zostało ocenione a kierunek jego uznany przez tamtejsze społeczeństwo.

Udzielono następnie głosu p. Krawczyszynowi z Załucza, p. Piskozubowi Michałowi z Kołomyji i p. Hejchertowi, którzy nawołując do tej pracy, przyrzekali swoją współpracę dla rozszerzenia zapoczątkowanej akcji, jako placówki wyłącznie rolniczej, która stworzy dobrobyt nie tylko dla nich, ale i dla całego Państwa.

Nastąpił wybór Zarządu Powiatowego Z. Z. R., którego dokonano jednogłośnie. W skład Zarządu weszli: Prezes: Trent Alojzy, z Kołomyji, — Zastępca: Piotrowski Bazyli, z Kułaczkowic, — Sekretarz: Piskozub Michał, z Kołomyji, — Skarbnik: Henhart Filip, — Członkowie: Diabełko Wasyl, z Sopowa, Owczarek Michał, z Św. Józefa, Skrypiczuk Michał, Słobudka dolna, Grocholski Jan, Słobudka Leśna, Traczuk Piotr, Michał, Gwoździec Stary, Jewczuk Mikołaj, Czechowa, Michajluk Michał, Jurka, Balińce, Nadurak Filip, Zahajpol, Krawczyszyn, Załucze, Lewicki Antoni, Matyłowce, Koltunek Michał, Gwoździec Mały, Ferlyj Dmytro, Winograd, Iwaszuk Dmytro, Ostapkowce, Homenko Józef, Siemiankowce, Andruczko Andrzej, Werbiąż Wyżny, Łutczak Nykoła, Oskrześnińce, Tkaczuk Iwan, Pjadyki, Tkaczuk Wasyl, Dobrowódka Gody, Kołomyja I. przedm. Prosiński Marjan, II. przedm. Kamiński Benedykt, III. przedm. Wróblewski Wincenty, IV. przedm. Piskozub Michał, Franciszka, — Bagensberg: Schmalenberg Filip, Jana, Sławce: Kamiński Benedykt, Flehburg: Gerchen Józef, Marjahilf: Sanojca Leon, Rozenberg: Frankiewicz Franciszek.

Zebrań zakończono okrzykiem na cześć Marszałka Pilsudskiego i Rządu, na czele którego On stoi. Jednocześnie obecni zwrócili się z podziękowaniem do Wojewody Dr. Aleksandra Morawskiego i tych, którzy swoją pracą dążą do zjednoczenia rolnictwa.

Wycieczka Z. Z. R.

Z inicjatywy Egzekutywy Wojewódzkiej Z. Z. R. w Stanisławowie, organizuje się obecnie wycieczkę, złożoną z Członków Z. Z. R., która wyjedzie do Warszawy i Krakowa, aby zwiedzić okoliczne wzorowe gospodarstwa, co będzie miało wielkie znaczenie praktyczne.

W związku z powyższem, wszyscy Prezesi Powiatowi Z. Z. R. zostali już zawiadomieni, aby bezzwłocznie wyznaczili po trzech Delegatów ze swego powiatu, z tem, że nie mogą być oni z jednej wsi, a z różnych okolic Powiatu, podając równocześnie ich imiona, nazwiska, miejsce zamieszkania i ostatnią pocztę, do Sekretarjatu Wojewódzkiego Z. Z. R.

Wycieczka rozpocznie się około 18 lutego b. r. i potrwa mniej więcej pięć dni, — zresztą szczegóły i miejsce odjazdu będą podane w swoim czasie. Koszta podróży i utrzymania poniesie Egzekutywa Wojewódzka Z. Z. R. Zaznaczyć należy, że podróż odbywać się będzie wagonami sypialnymi, nie może więc być mowy o jakichkolwiek niewygodach.

Відрочення сплати.

Союз Заводових Рільників починає розвивати свою діяльність чимраз живіше, чого вже нині є найліпші докази. Сила нашої організації робить своє, доказуючи найліпше, що сполучені під одним прапором Рільники, будуть могли недовго вибороти собі всі ті права, які є їм потрібні для нормального існування.

В останнє старанням Союзу Заводових Рільників зістали продовжені до дня 31. марта с. р. всі сплати позичок рільних і податків маєткових.

Точніших інформацій в тім напрямі уділяють Повітові Секретаріати С. З. Р.

Попиріуйте „Право Рільника“.

Організаційні справи С. З. Р.

Організація Коломийського Повіта С. З. Р.

З припорушення п. Валеріяча Недзвеського приступлено до організації Коломийського Повіта, куди дня 15-го січня с. р. виїхав п. Станислав Регульський, Воевідський Інспектор С. З. Р., в цілі уложення пляну і повідомлення населення о місцях і дни, в котрих пізніше мали відбутися Організаційні Збори. По тім виїхали там п. Інж. Володимир Карпінський і Володимир Недзвеський, яко делегати С. З. Р. відбуваючи Організаційні Збори в кількох повітах для двадцятьсім громад, а іменно: Коломия місто, Св. Йосиф, Св. Станислав, Слобідка лісна, Матіївці, Залуче, Бучачки, Чехова, Слобідка долішна, Кулачківці, Гвоздець місто, Хомяківка, Балинці, Гвоздець малий, Гвоздець старий, Остапківці, Загайполь, Росохач, Виноград, Дятківці, Сопів, Вербіж вижний, Замулинці, Кобилець і Семаківці.

Громадно зібране населення на Зборах — в Гвіздци 380 осіб — річева дискусія і полеміка, ентузіязм і радість згромадженого населення, були свідоцтвом, що такої Організації очікувано вже давно, і що не оден серед зібраних о чімсь подібним думав, але з різних причин, не міг, чи також не умів зреалізувати. Отже дякувано делегатови в простих, ніжних і сердечних словах, а через него і ініціаторам за підняту працю, причім громадно сейчас записувався на членів. Дуже приємне вражіння зробила також на делегати присутність женщин на зборах, як також громадне вписування на членів Союзу, а опісля зложення через нововписаних членів з підмійських громад сейчас на Організаційних Зборах в Коломиї по 10 сотиків, титулом вписового, що зробило кількадесят золотих в загальній сумі, щоби — як говорили — їх нововибраний Заряд Окружного

БІРЖА.

Курси доляра.

В минувшім тижні курс доляра вахався:

В Варшаві: 8'88—8'89 зол.

В Кракові: 8'87¹/₄—8'90 зол.

У Львові: 8'87—8'88 зол.

В Станиславі: 8'87—8'88 зол.

Всюди тенденція утримана, настрої спокійні, подаж досить сильна.

Станиславівська біржа.

Ціни з дня 9. лютого 1928.

Ціни за 100 кг. — Пшениця 47'50. Жито 38'40. Ячмінь 34'50. Овес 33'28. Кукурудза 34'50. Гречка 37'30. Просо 40'30. Сіно полеве 15, лугове 11'55, лісове 9, мішанка 16'22, коничина 18'44. Солома околотова житня до сінників 5, на січку 4'33. Горох польовий 53'30. Горох Victoria 71'66. Бобик 38—40. Фасоля красна 41'25. Фасоля біла 57'30. Вика 34'66. Лубень 36. Картофля 7'50. Отруби житні 26'80 і пшеничні 28'30. Рогата худоба 1'09 за 1 кг. живої ваги, нерогатизна 1'48.

Союзу Заводових Рільників мав з чим сейчас приступити до праці.

Дня 21-го січня 1928 р. в сали Магістрату в Коломиї зібралися делегати, по трох з кожної зорганізованої громади, а крім них прибули гості і з інших громад, а також і Городенського повіта. На сали зібралося майже 300 осіб, причім зауважено найбільше заінтересованне нашим Союзом між кольтоністами, німецького походження — не менше також воно було і між Українцями.

Збори отворив п. Інж. Трент, пропонуючи вибраний председателя і секретаря. Загал покликани на председателя п. Інж. Трента, а на секретаря п. Піскозуба Мигайла. По виборах п. Інж. Станислав Регульський привитав всіх зібраних в коротких словах іменем тих повітів, котрі вже є зорганізовані, опісля забрав голос п. Карпінський, котрий в горячих словах витаючи тих всіх, з котрими вже конферував, почіа еще раз просив та заохочував до праці, реферуючи коротко засади Союзу. Опісля промавлыв п. Інж. Станислав Регульський, ілюструючи працю тих повітів, котрі вже є зорганізовані — взоруючися на повіті Нісїім, де кипить праця від довшого часу під енергічною управою і повну посвяти ініціятивою п. Станислава Гофмокла дає оочні успіхи. Діло Др. Станислава Гофмокла зістало оцінене, а його напрям узнаний через тамошне населення.

Почім уділено голову п. Кравчишинови з Залуча, п. Піскозубови Михайлови з Коломиї і п. Гайхертови, котрі накликаючи до тої праці, прирікали свою співпрацю для поширення початкуючої акції яко области виключно рільничої, котра створить нетільки добробут для них, але і для цілої Держави. Опісля наступив вибір Заряду Повітового С. З. Р., котрого доконано одноголосно. В склад Заряду увійшли: Председатель: Трент Альойзи з Коломиї, — Заступник: Пйотровський Василь з Кулачковець, — Секретар: Піскозуб Михайло з Коломиї, — Скарбник: Генгарт Пилип,

Komunikaty.

Do Zarządów Powiatowych Z. Z. R.

Sekretarjat tymczasowej Egzekutywy Wojewódzkiej Związku Zawodowych Rolników wydał poniżej umieszczone dwa komunikaty do wszystkich Zarządów Powiatowych Z. Z. R. w Województwie Stanisławowskim.

Komunikat pierwszy: Prosimy wyrazić swoje zdanie i życzenia, jakby powinny być zorganizowane Powiatowe Związki Zaw. Roln. dla ustalenia pracy technicznej.

Komunikat drugi: Stosownie do ustaw naszego statutu, zwołujemy niniejszem ogólne zebranie zorganizowanych Powiatów, dla wyboru Wojewódzkiego Zarządu Z. Z. R. W tym celu prosimy o przybycie p. Prezesów, każdy z dwoma Delegatami, na dzień 11 lutego br. o godz 12 tej w południe. Zebranie odbędzie się w sali posiedzeń Rady Powiatowej w Stanisławowie. Jednocześnie prosimy o podanie nazwisk swoich Delegatów.

Sekretarjat Wojew. Z. Z. R.

Stanisławów. — plac Trynitariski, — Stary Sąd.

Do Zarządów Okręgowych Z. Z. R. Pow. Tłumacz.

We środę, dnia 15-go lutego br. odbędzie się w Tłumaczu, w sali „Sokoła“, ogólny wiec Rolników całego powiatu. Na porządku dziennym bardzo ważne sprawy aktualne. Obecność wszystkich niezbędna.

Ks. E. Tabaczkowski m.p.

Prezes Pow. Z. Z. R.

KRONIKA.

Nowy wice.minister rolnictwa. Dr. Raczyński, wiceminister Rolnictwa, opuścił po długim urzędowaniu to stanowisko. Na jego miejsce przychodzi dotychczasowy dyrektor departamentu Chamicki.

Mianowanie w Z. Z. R. P. Władysław Niedźwiecki został mianowany Sekretarzem powiatowym Z. Z. R. w Tłumaczu i urzęduje w gmachu Banku Gospodarczego.

Inspekcja. Inspektor Wojewódzki Z. Z. R. p. Stanisław Regulski odbywa obecnie inspekcję Powiatu Kołomyjskiego, Horodeńskiego i Śniatyńskiego.

Wysyłka druków. Sekretarjat Wojewódzki Z. Z. R. w Stanisławowie rozpoczął wysyłkę odpowiednich druków do Zarządów Powiatowych Z. Z. R. Należy zgłaszać się z odpowiednimi zapotrzebowaniami.

Tylko ogłoszenia, umieszczone na łamach „PRAWA ROLNIKA“ trafią do każdego Rolnika i odniosą swój skutek.

Ciekawe i pożyteczne.

Ze spraw wojskowych.

Do M. S. Wojsk. wpływa bezpośrednio od patentów znaczna ilość próśb, dotyczących odroczeń służby wojskowej, przedwczesnego urlopowania, przesunięcia terminów wcielenia, zezwoleń na otrzymanie paszportów zagranicznych, zwolnień od powszechnego obowiązku służby wojskowej z tytułu ubiegania się o obywatelstwo obce, zezwoleń na wstąpienie do Fr. Legji Cudzoziemskiej i t. d. Prośby te, w większości wypadków nie poparte żadnymi dokumentami, nie mogą ze względów formalnych uzyskać rozstrzygnięcia w M. S. Wojsk., które zmuszone jest je odsyłać do podległych sobie władz wojskowych, względnie administracyjnych, celem dokładnego zbadania stanu rzeczy. Procedura ta, w zależności od sprawy i oddania danego urzędu wojskowego, lub cywilnego, od

Warszawy, trwa często kilka tygodni, co nie leży w interesie petenta i powoduje składanie przez niego nowych próśb, a nawet i interwencję osobistą, związaną z bezcelowym zupełnie przyjazdem do M. S. Wojsk.

W związku z powyższym podaje się do wiadomości, że wszystkie prośby, kierowane przez patentów bezpośrednio do M. S. Wojsk., będą zwracane patentom bez rozpatrzenia, z nadmienieniem, iż prośbę do M. S. Wojsk. należy wnosić bezwzględnie za pośrednictwem właściwej P. K. U. Obowiązkiem P. K. U., będzie rozpatrzenie wniesionej prośby i o ile załatwienie jej będzie przekraczać kompetencje P. K. U. — skierowanie do władz przełożonych do decyzji.

Jednocześnie nadmieniamy, że rozpatrywanie i badanie próśb, dotyczących odroczeń służby wojskowej (jedyni żywiele, kierownicy odziedziczonych

— Члени: Дябелко Василь Сопів, Овчарек Михайло Св. Йосиф, Скрипійчук Михайло Слобідка пільна, Грохольський Іван Слобідка лісна, Кобилянський Іван Раківчик, Трачук Петро, Михайла, Гвоздець старий, Євчук Николай Чехова, Михайлюк Михайло Юрка, Балинці, Надурак Пилип, Загайпіль Кравчишин Залуче, Левицький Антін Матіївці, Колтуник Михайло, Гвоздець малий, Ферлий Дмитро Виноград, Івасюк Дмитро Остапківці, Гоменко Йосиф Семаківці, Андрушко Андрій Вербіж вижний, Лутчак Николай Воскресінці, Ткачук Іван Пядики, Ткачук Василь Добровідка-Годи, Коломия І. передм. Просульський Маріян, ІІ. передв. Казінький Венедикт, ІІІ. переда. Врублевський Вінкентий, ІV. передм. Піскозуб Михайло Франца, Багінсберг: Шмаленберг Пилип Івана, Славці: Камінський Венедикт, Флебург: Герхаен Йосиф, Ларіягільф: Санойца Лев, Розенберг: Франкевич Франц.

Збори закінчено окликом на честь Маршалка Пільсудського і Правительства, на котрого чолі Він стоїть. Рівночасно присутні звернулися з подякою для п. Воєводи Др. Александра Моравського і тих, котрі своєю працею стремлять до злучення рільництва.

Прогулька С. З. Р.

З ініціативи Воєвідської Егзекутиви С. З. Р. в Станиславові, організується тепер прогулька, зложена з членів С. З. Р., котра виїде до Варшави і Кракова, щоби звидіти околичні взірцеві господарства, що буде мати велике практичне значінне.

В звязі з повищим, всі Повтові Предсідатели С. З. Р. зістали вже повідомлені, щоби без проволочно визначили по трох Делегатів зі свого Повіта, з тим, що не можуть бути вони з одного села, а з різних околиць Повіта, подаючи рівночасно їх імена і назвиска, місце замешкання і послідну почту, до Воєвідського Секретаріяту С. З. Р.

Прогулька розпочнеться около 18-го лютого с. р. і буде тревати пять день, — зрештою очеркнення і місце відїзду будуть подані в своїм часі. Кошта подорожи і удержання понесе Воєвідська Егзикутива С. З. Р. Належить зазначити, що подорож відбувати будеться вагонами до спання, проте і не може бути мови о яких небудь невигодах.

КОМУНІКАТИ.

До Зарядів Повітових С. З. Р.

Секретаріят Тимчасової Егзекутиви Воєвідського Союзу Заводових Рільників видав понище поміщені два комунікати до всіх Повітових Зарядів С. З. Р. в Станиславвськїм Воєвідстві.

Перший Комунікат: Просимо виразити свій погляд і бажанне, як повинні бути зорганізовані Повітові Союзи Зав. Рільн., для усталення технічної праці.

Другий Комунікат: Після устави нашого статута, отсим скликуємо Загальні Збори зорганізованих Повітів, для вибрання Воєвідського Заряду С. З. Р. В тій ціли просимо о прибуттє п. Предсідателів, кождий з двома делегатами, на день 11-го лютого с. р. о годині 12-ій в полудне. Збори відбудуться в салі засідань Ради Повітової в Станиславові. Рівночасно просимо о поданне назвиска своїх Делегатів.

Секретаріят Воєв. С. З. Р.

Станиславів, — площа Тринітарська
Старий Суд.

До Окружних Зарядів С. З. Р. Пов. Товмач.

В середу, дня 15-го лютого с. р. відбудеться в Товмачи в сали „Сокола“ Загальне Віче Рільників цілого Повіта. На дневнім порядку дуже важні актуальні справи.

Присутність всіх конечна.

К. Є. Табачковський, м. п.

Презес Пов. С. З. Р.

НОВИНКИ.

Висилка друків. Воєвідський Секретаріят С. З. Р. в Станиславові розпочав вже висилку відповідних друків до Повітових Зарядів С. З. Р. Належить зголошуватися туди з відповідними потребами.

ЦІКАВЕ і ПОЖИТОЧНЕ.

З військових справ.

До М. С. Військ. впливає безпосередно від петентів значне число прошень, о відроченне військової служби, передьчасного урльоповання, пересунення терміну втілення, зізволень на одержанне пашпортів заграничних, звільнення від загального обовязку військової служби, з причини старанняся

о чуже горожанство, зізволенне на вступленне до Фр. Легії Чужосторонної і т. д.

Прошення ті, в більшости випадків не перті ніякими документами, не мож з формальних зглядів М. С. Військових рішати, котре приневолене є відсилати їх до підчинених собі військових властей, зглядно адміністраційних, цілею точного збодання стану річи. — Та процедура,

gospodarstw rolnych, uczniowie, studenci, duchowni, terminujący w rzemieśle), należy do wyłącznej kompetencji władz administracyjnych I. instancji (w Warszawie, Łodzi, Wilnie — Komisarjat Rządu, w większych miastach b. zaboru austr. prusk. — Magistraty i na prowincji — Starostwa), przesyłanie zatem tych spraw do władz wojskowych chyba celu i powoduje tylko niepotrzebną zwłokę w załatwieniu.

POPIERAJCIE I ABONUJCIE „PRAWO ROLNIKA“.

Z KRAJU.

— Rozporządzeniem Prezydenta Rzeczypospolitej otrzymali wojskowi zawodowi i oficerowie rezerwy, zatrzymani w służbie, 10 procent podwyżki poborów.

— Rewizja koncesyj na sprzedaż artykułów monopolami skarbowymi, została odroczone do dnia 31. grudnia 1928 r.

— Pani Prezydentowa Mościcka wyjechała na polecenie lekarzy do Francji dla poratowania zdrowia.

— Ks. kan. Konstanty Dominik został mianowany biskupem sufraganiem chełmińskim.

— Warszawa już się przygotowuje do walki z klęską powodzi.

— W Wileńskim spadły obfite śniegi. Niektóre połączenia kolejowe są przerwane.

— Na żądanie władz sądowych w Lublinie został aresztowany b. poseł ks. Okoń.

— Warszawie zagraża epidemia tyfusu plamistego.

— Polska pertraktuje obecnie z finansistami amerykańskimi o pożyczkę kolejową w wysokości 100 milj. dol.

— Marszałek Piłsudski został mianowany obywatel honorowym Białegostoku.

ZE SWIATA.

— Turcja, która się znajduje w fatalnych warunkach finansowych, pragnie dla uzyskania gotówki zastawić w Londynie skarby pozostawione przez wypędzonych sułtanów.

— Siedziba Ligi Narodów ma być przeniesiona do Wiednia lub Brukseli.

— Polak Wierzbicki został mianowany wiceministrem spraw wewnętrznych w Łotwie.

— W Grecji przygotowuje się wielki przewrót.

— Uczni znowu twierdzą, że na księżycu żyją pewne owady.

— Na Uralu panują katastrofalne śnieżyce.

— Wedle prasy krajowej potwierdzają się wiadomości o wybuchu rewolucji w Portugalji.

— Ludność polska w Rumunji coraz więcej doznaje prześladowań ze strony tamtejszego Rządu.

— W Niemczech bawi obecnie Prymas Polski, Ks. Kardynał Dr. Hlond.

— W Austrii znowu odczuto trzęsienie ziemi.

— Litwa pragnie już pojednania z Polską.

Rzeczy ciekawe.

Przepowiednie pogody na rok 1928 według kalendarza 100-letniego.

Rok ten, stojący pod znakiem Merkurego, powinien być więcej suchy i ciepły jak zimny, jednak zwłaszcza wiosna nie najlepiej temu będzie odpowiadać.

Lato będzie obfitowało w deszcze. Siano i zboże może dobrze dopisać, więc nie powinno się spieszyć z ich zbiorem.

Jesień będzie początkowo obfitowała w deszcze i zimna, potem jednak będzie sucha.

Po pogodnej jesieni nastąpi zadziwiająco prędko zima i spowoduje do lutego wielkie opady śniegu. Potem już trochę łagodniej.

U kresów życia.

Najbardziej wytrzymałe na różnice temperatury są niestety bakterje. Wielu gatunkom tych najdrobniejszych istot żyjących nie szkodzi wcale zimno do 200 stopni niżej zera, ani gorąco 200 stopni powyżej zera. Niektóre rośliny znoszą ciepło do 150 stopni.

Organizm ludzki może wytrzymać dłużej temperaturę od 70 st. zimna do + 50 st. ciepła. Atoli już temperatura + 40 st. jest niebezpieczna, gdyż przy niej ścina się białko, najważniejsza substancja naszego ciała. To też rzadko człowiek może przetrwać gorątkę powyżej 40 stopni. Granica ta jest tylko 3—4 stopni oddalona od normalnej wewnętrznej ciepłoty organizmu!

Ciało ludzkie rozporządza jednak środkami utrzymania swego wewnętrznego ciepła na prawie stałym poziomie. Dzięki temu może człowiek znieść w W rchojańsku na Sybirze niskie temperatury, a z drugiej strony może wytrzymać kilkanaście minut w suchym powietrzu, ogrzanem do 127 stopni.

Rozpowszechniajcie „Prawo Rolnika“!

залежна від справи і віддалення дотичного військового уряду, або цивільного, від Варшави, триває часом кілька тижнів, що не лежить в інтересі петента, і поводить складання через него нових прошень, а навіть і особистою інтервенцією, звязану цілковито з безцілевим приїздом до М. С. Військ.

З повищим подається рівнож до відома, що всякі прошення надсиланих через петентів безпосередно до М. С. Військ, будуть петентам звернені без рішення, з тим, що прошення до М. С. Військ. належить вносити безглядно за посередництвом дотичної П. К. У. Обовязком П. К. У., буде розгляненне внесеного прошення і в скільки полагодженне його буде перекрочувати компетенцію П. К. У. — будуть відіслані до полагодження до висших властей.

Рівночасно запримічається, що розгляненне і бадане прошень, дотичних відрочень військової служби (одинокі кормителі, управителі, спадкоємці рільних господарств, ученики, студенти, богослови, термінуючі в ремеслі), належать до виключної компетенції адміністраційних властей I. інстанції (у Варшаві, Лодзі, Вільні, — Комісаріят Правительства, в більших містах в забору австр., пруськ. Магістратури і на провінції — Староства), отже пересиланне тих справ до властей військових оминається з цілею і спричинює тільки безпотрібну проволоку в залагодженню.

З КРАЮ.

— Розпорядком Президента Річипосполитої одержали всі військові заводи і офіцери резерви задержані в службі, 10 процент підвижки поборів.

— Ревізія концесій на продаж артикулів, обнятих монополями скарбовими, зістала відрочена до дня 31-го грудня 1928 р.

— Пані Президентова Мосьціцка виїхала на припорученне лікарів до Франції для піддержки здоровля.

— Свящ. кан. Константин Домінік зістав іменованим біскупом суфраганом хелмінським.

— Варшава вже приготовлюється до борби з повінею.

— У Віленщині спали великі сніги. Декотрі залізничні залучення є перервані.

— На жаданне судових властей в Любліні зістав арештований б. посол свящ. Оконь.

— Варшаві загрожує епідемія плямистого тифу.

— Польща пертракує тепер з американськими фінансістами о залізничну позичку у високости 100 мільонів доларів.

— Маршалок Пілсудський зістав іменованим почесним горожанином Білогостоку.

ЗІ СВІТА.

— Турція, котра знаходиться в прикрих обставинах фінансових, бажає для одержання готівки, заставити в Лондоні скарби полишені через вигнаних султанів.

— Осідок Лігі Народів має бути перенесений до Відня, або Брукселі.

— Поляк, Вержбіцький зістав іменованим міністром внутрішніх справ в Лотві.

— В Греції приспособлюється великий переворот.

— Польське населення в Румунії дізнає чим раз більше переслідовань зі сторони Правительства.

— В Німеччині перебуває під той час примас Польщі, свящ. Кардинал Др. Гльонд.

— В Австрії знова далось відчутти трясення землі.

— Литва бажає вже помириться з Польщею.

Цікаві річи.

Приповідки погоди на рік 1928, після 100-літнього календаря.

Рік той стоячий під знаменем Меркура, повинен бути більше сухий і теплий, чим зимний, одначе, переважно весна не найліпше тому буде відповідати.

В літі буде досить багато дощів. Сіно і збіжжя може дописати добре, отже не належить спішитися з їх збором.

В осени будуть часто дощі, буде зимна, одначе опісля буде суха.

По погідній осени наступить надсподівано скоро зима і спричинить до лютого великі опади снігу. Потім буде трохи лагідніше.

З кінчини життя.

Найбільше можуть витримати різницю температури тільки бактерії. Богатом гатункам тих найдрібніших животин, живючих не шкодить цілковито зимно до 200 степенів пониже зера. Декотрі з ростей витримують тепло до 150 степенів.

Організм чоловіка може видержати довше температуру від — 70 ст. зимна до + 50 ст. тепла. Але вже температура + 40 ст. є небезпечна, понеже при ній стинається блко, найважніша субстанція нашого тіла. Дятого дуже рідко може чоловік передержати горячку 40 степенів. Та границя є тільки 3—4 степенів віддалена від нормальної внутрішньої теплоти організму.

Організм чоловіка розпоряджує одначе средствами удержання свого внутрішнього тепла на майже сталім поземі. Завдяки тому може чоловік знести у Верхоянську на Сибірі низьку температуру, а з другої сторони, може видержати кількнайцять хвиль в сухім повітрі, огрітім до 127 степенів.

Образ Matejki dla Sejmu.

Na posiedzeniu Tymczasowego Wydziału Samorządowego we Lwowie w dniu 27. 1. 1928 zapadła uchwała, aby obraz Matejki „Konstytucja 3 Maja” przesłany został do Warszawy i zawieszony w nowej sali sejmowej. Obraz ten został дарований przez Matejkę Galicji i zawieszony był w Sejmie galicyjskim we Lwowie. Powyższa uchwała odpowiada życzeniu Matejki, który даровując powyższy obraz wyraził życzenie, by umieszczony on został w sali Sejmu Niepodległej Polski. Obecnie obraz znajduje się w Muzeum Narodowym w Krakowie, dokąd został wywieziony ze Lwowa w roku 1920 w czasie najazdu bolszewickiego.

WESOŁY KACIK.

Tekst Roty poselskiej.

...Ja nowo wybrany poseł ślubuję posłusznie nie mieszać się do żadnej polityki, siedzieć cicho w Sejmie, na zapytanie odpowiadać, na baczność przed przelożonymi stawać, nie jeść budżetu państwowego, tylko z kotła pożywienie dla idei brać, nie spóźniać się na posiedzenia, diety regularnie pobierać, starać się o podwyżkę tychże w drodze prośby pokojowej, nie używać flaszeczki, ani zakąski w czasie posiedzenia, słowem tak się zachowywać, jak na przyzwoitego, nowowybranego posła wypada.

Tak mi Panie Wicemarszałku Sejmu dopomóż i wy wszyscy przewodniczący i posłowie i senatorowie i obecni tu woźni. Amen.

Dziesięć przykazań dla Kandydatów poselskich.

1. Nie będziesz miał innego kandydata, oprócz mnie.
2. Nie będziesz brał pieniędzy za głos nadaremno!
3. Pamiętaj urznać się w dzień wyborów.
4. Czcij kandydata twego.
5. Nie rozbijaj się przy wyborach
6. Nie kradnij przy wyborach nic innego, prócz głosów przeciwników.
8. Nie mów nikomu wiele razy będziesz głosować w dniu wyborów.
9. Nie pożądaj kielbasy wyborczej, ani papierosów.
10. Ani żadnej rzeczy, która należeć będzie do posła.

Образ Матейки для Союму.

На засіданню Тимчасового Виділу Самоправління у Львові на дни 27. січня 1928 р. запала ухвала, щоби образ Матейки „Конституція 3-го Мая” відсланий зівстав до Варшави і поміщений в новій соймовій сали. Той образ зівстав дарований через Матейка Галичині і поміщений був в Соїмі галицьким у Львові. Повища ухвала відповідає желаню Матейки, котрий даровуючи той образ, виповів желанне, щоби він поміщений зівстав в сали Соїму Непідляглої Польщі. Тепер той образ знаходиться в Народнім Музею в Кракові, де зівстав вивезений зі Львова в 1920 році в часі наїзду большевицького.

ВЕСЕЛИЙ КУТОК.

Зміст посольської роти.

... Я, ново вибраний посол, прирікаю послушно не мішатися до ніякої політики, тихо в Соїмі сидіти, на запити відповідати, на позір перед настоятелями стояти, не їсти державного бюджету, тільки з кітла поживу для ідеї брати, не спізнатися на засідання, дієти побарати точно, старатися о підвижку таких, в дорозі спокійного прошення, не уживати флашочки, ані закуски в часі засідання, одним словом так заховуватися, як на приличного, нововибраного посла пристойть.

Так мені, Пане Віцемаршалку допоможи і ви всі председателі і послы і сенаторы і присутні ту слуги. Амінь.

Десять заповідей для посольських кандидатів.

1. Не будеш мати іншого кандидата крім мене.
2. Не будеш брати грошей за голос даром.
3. Памятай упитися в день виборів.
4. Шануй свого кандидата.
5. Не розбивайся при виборах.
6. Не кради при виборах нічо іншого, крім голосів противників.
8. Не кажи нікому, скільки разів будеш голосувати в дни виборів.
9. Не пожадай виборчої ковбаси, ані папіросів.
10. Ані жадної річи, котра належати буде до посла.

Wydawca : ZWIĄZEK ZAWODOWYCH ROLNIKÓW — Видавець : СОЮЗ ЗАВОДОВИХ РІЛЬНИКІВ.

Odpowiedzialny Redaktor : Stanisław Ryszard Hermann. — За редакцію відповідає редактор : Станислав Ришард Германи.

Z druk. i lit. St. Chowańca w Stanisławowie.

З друк. і літогр. Ст. Хованця в Станиславові